








Mode




 Translation


 Inflection Tables

 Grammar

 User Tools

 Options

 Help

 Reading Mode

Look up a Greek word by double-clicking on it.

Homer, *Odyssey* (Greek)

☐ Show Interlinear Translation

ἄνδρα μοι ἔννεπε, μοῦσα, πολύτροπον, ὃς μάλα πολλὰ

πλάγχθη, ἐπεὶ Τροίης ἱερὸν πτοῖσεν






πολλῶν δ' ἀνθρώπων ἴδεν ἄσπετον ἄλγος

πολλὰ δ' ὃ γ' ἐν πόντῳ πάθεν ἄλγος

ἄρνυμενος ἥν τε ψυχὴν καὶ νόον ἔθηκεν

ἄλλ' οὐδ' ὥς ἐτάρους ἐρρυσάμενος

αὐτῶν γὰρ σφετέρῃσιν ἀτασθαλίῃσιν ὄλοντο,

 Diagram
 Define
 Inflect
 Listen
 Learned

πολύτροπος: adjective; 1st & 2nd declension
From A Homeric Dictionary (George Autenrieth)

of many shifts, versatile

Form(s):

πολυτροπ-ον

Singular: **accusative (m)**

Morphology provided by [Morpheus](#) from the Perseus Digital Library at Tufts University.
Morphology and lemma refinement by the Alpheios and Perseus Greek Treebank project at Tufts University.

5

Tell me, O Muse, of the man of many devices, who wandered full many ways after he had sacked the sacred citadel of Troy. Many were the men whose cities he saw and whose mind he learned, aye, and many the woes he suffered in his heart upon the sea,

seeking to win his own life and the return of his comrades. Yet even so he saved not his comrades, though he desired it sore, for through their own blind folly they perished—fools, who devoured the kine of Helios Hyperion; but he took from them the day of their returning.

Of these things, goddess, daughter of Zeus, beginning where thou wilt, tell thou even unto us. Now all the rest, as many as had escaped sheer destruction, were at home, safe from both war and sea, but Odysseus alone, filled with longing for his